



CARE PROVIDED BY



Make first-rate care your next stop

Discover all the ways
you can get high-
quality care at our
Target Clinics



Over 85 convenient services for you and your family

Minor illnesses

Allergies (seasonal)
Asthma
Bladder or urinary tract infection (UTI)
Cough, cold, or bronchitis
Diarrhea, nausea, or vomiting
Earache or ear infection
Ear wax removal
Fever
Flu-like symptoms
Headache
Itchy eyes
Mononucleosis
Nasal congestion or sinus symptoms
Pink eye
Sore throat, strep throat, or laryngitis
Swimmer's ear

Minor injuries

Bruise or minor abrasion
Insect bite or sting
Minor burn
Minor cut or wound closure (with skin adhesive)
Minor sports injuries
Splinter removal
Minor Sprain or strain
Stitch, suture, or staple removal
Wound check

Chronic conditions

Asthma
Controlled hypertension
Hyperlipidemia
Osteoarthritis
Type 2 diabetes

Preventive care visits and checkups

Autism screening
Blood pressure check
Camp, sport, or school physicals
Cholesterol screening
Depression screening
Diabetes screening
EpiPen refill prescriptions
Health screening
Hearing testing (child and adult)
Lactation support
Lifestyle coaching – stop smoking, weight reduction
Motion sickness
Pregnancy test
Tuberculosis (TB) testing
Vision test
Vitamin B12 injection
Wellness exam

Skin treatments

Acne
Athlete's foot
Chicken pox
Cold and canker sores
Eczema or dry skin
Impetigo
Lice
Poison ivy or poison oak
Rashes or hives
Ringworm
Scabies
Shingles
Skin infection
Styes
Sunburn
Swimmer's itch
Warts

Gynecology

Birth control/emergency contraception
Bladder infection
Gynecological infection
Menopause and hormone replacement therapy counseling
Preconception counseling
Pregnancy testing and options counseling
Premenstrual syndrome (PMS)
Sexually transmitted infection

Vaccinations

Chicken pox
Flu (including high-dose and preservative-free)
Hib (Haemophilus influenzae type B)
Hepatitis A (Hep A)
Hepatitis B (Hep B)
Hepatitis A/B (Twinrix)
HPV, or human papillomavirus
Measles, mumps, rubella, and varicella
Meningitis
Pneumonia
Polio
Rotavirus
Shingles
Tetanus and diphtheria (Td)
Tetanus, diphtheria, and pertussis (Tdap)

Doctor telehealth consultations

Dermatology
Family medicine (adult and pediatrics)

Target Clinic hours & locations

Mon-Fri, 9 a.m. to 7 p.m.; Sat-Sun, 11 a.m. to 4 p.m.
Closed for lunch 2 to 2:30 p.m.

Chula Vista

1240 Broadway
Chula Vista, CA 91911

Compton*

1621 S. Alameda St.
Compton, CA 90220

Eagle Rock†

2626 Colorado Blvd.
Los Angeles, CA 90041

Encinitas

1010 N. El Camino Real
Encinitas, CA 92024

Fontana North

15272 Summit Ave.
Fontana, CA 92336

Hawthorne*

2700 W. 120th St.
Hawthorne, CA 90250

Hemet

3527 W. Florida Ave.
Hemet, CA 92545

Irvine North

13200 Jamboree Rd.
Irvine, CA 92602

Montclair*

9052 Central Ave.
Montclair, CA 91763

Northridge

8999 Balboa Blvd.
Northridge, CA 91325

Pico Rivera*

8800 Whittier Blvd.
Pico Rivera, CA 90660

Riverside Arlington

3333 Arlington Ave.
Riverside, CA 92506

Rosemead*

3600 Rosemead Blvd.
Rosemead, CA 91770

San Diego Mission Valley

1288 Camino Del Rio N.
San Diego, CA 92108

Santee

9846 Mission Gorge Rd.
Santee, CA 92071

Vista

1751 University Dr.
Vista, CA 92083

West Fullerton

1893 W. Malvern Ave.
Fullerton, CA 92833

* Opening October/November 2018

† Scheduled to open January 2019

Learn more at kp.org/scal/targetclinic

Some exceptions may apply to services available. Certain conditions or treatment may require additional clinic visits, tests, or charges. Please ask our clinical staff for more details. Vaccinations may require a series of doses and are subject to availability. Not all services may be covered under the patient's health care service plan or insurance. Dermatology consultations, if authorized under the patient's plan, are by referral only.

No emergency services are available at these locations. If you reasonably believe you have an emergency medical condition, call 911 or go to the nearest emergency department. An emergency medical condition is a medical or psychiatric condition that requires immediate medical attention to prevent serious jeopardy to your health. For the complete definition of an emergency medical condition, please refer to your *Evidence of Coverage* or other coverage documents.

Eligible Kaiser Permanente members can fill new prescriptions as a result of your visit at Target Clinics at the co-located CVS Pharmacy at Target. Refills must be obtained from a Kaiser Permanente pharmacy. Inquire with Target Clinic to see if you are eligible for a one-time fill. Your regular office visit copay, deductible, or coinsurance applies.

Kaiser Permanente does not discriminate on the basis of age, race, ethnicity, color, national origin, cultural background, ancestry, religion, sex, gender identity, gender expression, sexual orientation, marital status, physical or mental disability, source of payment, genetic information, citizenship, primary language, or immigration status.

Language assistance is available at no cost to you, 24 hours a day, 7 days a week. You can request interpreter services, materials translated into your language, or in alternative formats. Just call us at **1-800-464-4000**, 24 hours a day, 7 days a week (closed holidays). TTY users call **711**.

您每週7天，每天24小時均可獲得免費語言協助。您可以申請口譯服務、要求將資料翻譯成您所用語言或轉換為其他格式。我們每週7天，每天24小時均歡迎您打電話**1-800-757-7585**前來聯絡（節假日休息）。TTY使用者請撥**711**。

Contamos con asistencia de idiomas sin costo alguno para usted 24 horas al día, 7 días a la semana. Puede solicitar los servicios de un intérprete, que los materiales se traduzcan a su idioma o en formatos alternativos. Solo llame al **1-800-788-0616**, 24 horas al día, 7 días a la semana (cerrado los días festivos). Los usuarios de TTY, deben llamar al **711**.

Kaiser Foundation Health Plan, Inc., 393 E. Walnut St., Pasadena, CA 91188

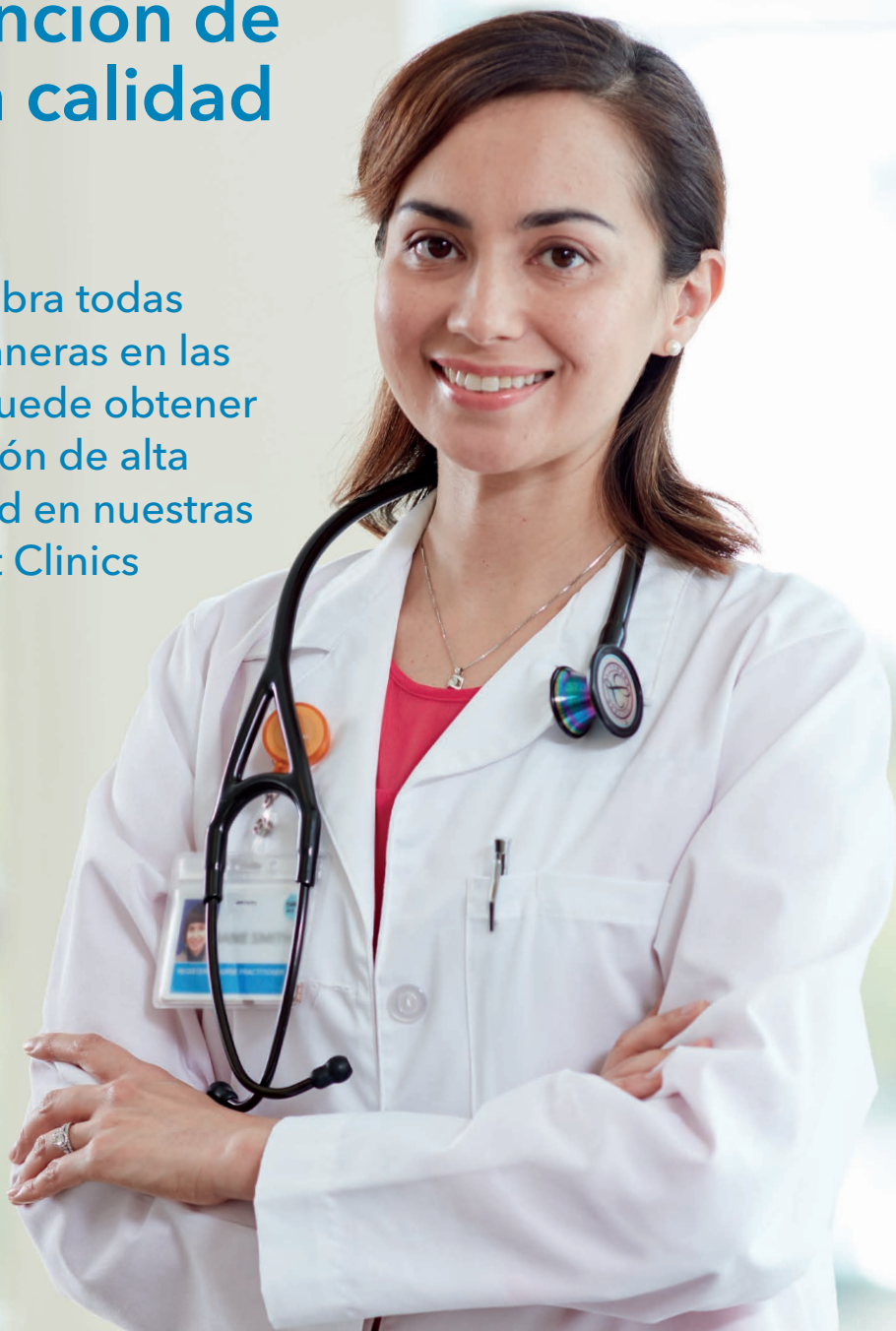


CARE PROVIDED BY



Próximo en mi lista: atención de alta calidad

Descubra todas
las maneras en las
que puede obtener
atención de alta
calidad en nuestras
Target Clinics



Más de 85 servicios convenientes para usted y su familia

Enfermedades leves

Alergias (estacionales)
Asma
Infección de vejiga o de vías urinarias (ITU)
Tos, resfrío o bronquitis
Diarrea, náuseas o vómitos
Dolor de oído u otitis
Eliminación de cera del oído
Fiebre
Síntomas parecidos a los de la gripe
Dolor de cabeza
Picazón en los ojos
Mononucleosis
Congestión nasal o síntomas de senos paranasales
Conjuntivitis
Dolor de garganta, inflamación de la garganta por estreptococos o laringitis
Otitis de nadador

Lesiones leves

Moretones o abrasiones menores
Picaduras o mordeduras de insectos
Quemaduras menores
Cierre de cortes o heridas menores (con adhesivo cutáneo)
Lesiones deportivas menores
Remoción de astilla
Esguince o distensión leves
Remoción de puntadas, suturas o grapas
Revisión de heridas

Condiciones crónicas

Asma
Hipertensión controlada
Hiperlipidemia
Osteoartritis
Diabetes tipo 2

Consultas de atención preventiva y revisiones médicas

Prueba de detección de autismo
Revisión de la presión arterial
Exámenes físicos para campamentos, deportes o escuela
Pruebas de colesterol
Prueba de detección de depresión
Prueba de detección de diabetes
Resurtido de recetas de EpiPen
Evaluaciones de salud
Examen de audición (niños y adultos)
Apoyo para la lactancia
Asesoramiento de estilo de vida para dejar de fumar, reducción de peso
Mareos por movimiento
Prueba de embarazo
Pruebas de tuberculosis (TB)
Pruebas de la vista
Inyección de vitamina B12
Examen de bienestar

Tratamientos de la piel

Acné
Pie de atleta
Varicela
Aftas y herpes labial
Eczema o piel seca
Impétigo
Piojos
Hiedra venenosa o roble venenoso
Erupción o urticaria
Tiña
Escabiosis
Herpes
Infección cutánea
Orzuelos
Quemaduras de sol
Comezón de nadador
Verrugas

Ginecología

Control de natalidad/ anticonceptivo de emergencia
Infecciones de la vejiga
Infección ginecológica
Menopausia y asesoramiento sobre terapia de reemplazo hormonal
Asesoramiento antes de la concepción
Prueba de embarazo y asesoramiento sobre las opciones
Síndrome premenstrual (SPM)
Infección de transmisión sexual

Vacunas

Varicela
Influenza (incluidas altas dosis y libres de conservantes)
Hib (Haemophilus influenzae tipo B)
Hepatitis A (Hep A)
Hepatitis B (Hep B)
Hepatitis A/B (Twinrix)
VPH o virus del papiloma humano
Sarampión, paperas, rubéola y varicela
Meningitis
Pulmonía
Poliomelitis
Rotavirus
Herpes
Tétanos y difteria (Td)
Tétanos, difteria y tos ferina (Tdap)

Consultas con un médico de Telehealth

Dermatología
Medicina Familiar (adultos y pediatría)

Horario y ubicaciones de Target Clinic

De lunes a viernes, de 9 a. m. a 7 p. m.; sábados y domingos, de 11 a. m. a 4 p. m.
Cerrado para el almuerzo de 2 a 2:30 p.m.

Chula Vista

1240 Broadway
Chula Vista, CA 91911

Compton*

1621 S. Alameda St.
Compton, CA 90220

Eagle Rock†

2626 Colorado Blvd.
Los Angeles, CA 90041

Encinitas

1010 N. El Camino Real
Encinitas, CA 92024

Fontana North

15272 Summit Ave.
Fontana, CA 92336

Hawthorne*

2700 W. 120th St.
Hawthorne, CA 90250

Hemet

3527 W. Florida Ave.
Hemet, CA 92545

Irvine North

13200 Jamboree Rd.
Irvine, CA 92602

Montclair*

9052 Central Ave.
Montclair, CA 91763

Northridge

8999 Balboa Blvd.
Northridge, CA 91325

Pico Rivera*

8800 Whittier Blvd.
Pico Rivera, CA 90660

Riverside Arlington

3333 Arlington Ave.
Riverside, CA 92506

Rosemead*

3600 Rosemead Blvd.
Rosemead, CA 91770

San Diego Mission Valley

1288 Camino Del Rio N.
San Diego, CA 92108

Santee

9846 Mission Gorge Rd.
Santee, CA 92071

Vista

1751 University Dr.
Vista, CA 92083

West Fullerton

1893 W. Malvern Ave.
Fullerton, CA 92833

* Inauguración en octubre o noviembre de 2018

† Apertura programada para enero de 2019

Obtenga más información en kp.org/scal/targetclinic (en inglés)

Pueden haber algunas excepciones en los servicios disponibles. Determinadas condiciones o tratamientos podrían requerir consultas, visitas, pruebas o cargos adicionales en la clínica. El personal clínico le puede proporcionar información más detallada. Las vacunas pueden requerir una serie de dosis y están sujetas a la disponibilidad de las mismas. Es posible que el plan de salud o seguro del paciente no cubra todos los servicios. Las consultas de dermatología, si el plan del paciente las aprueba, solo se realizan con una referencia de su médico de cabecera.

No se ofrecen servicios de emergencia en estos centros de atención. Si cree, dentro de lo razonable, que tiene un problema médico de emergencia, llame al 911 o vaya al Departamento de Emergencias más cercano. Un problema médico de emergencia es un problema médico o psiquiátrico que requiere atención médica inmediata para evitar poner en riesgo grave su salud. Para obtener una definición completa de un problema médico de emergencia, consulte su Evidencia de Cobertura (Evidence of Coverage) u otro documento del plan.

Los **miembros elegibles de Kaiser Permanente** pueden surtir los medicamentos recetados nuevos que les receten en las Clínicas de Target en la Farmacia de CVS que se encuentra en Target. Los resurtidos deben obtenerse en una farmacia de Kaiser Permanente. Consulte en una Target Clinic si es elegible para obtener un surtido por única vez. Se aplicará su copago, deducible o coseguro normal para las visitas a un consultorio médico.

Kaiser Permanente no discrimina a ninguna persona a causa de su edad, raza, etnia, color, país de origen, antecedentes culturales, ascendencia, religión, sexo, identidad de género, expresión de género, orientación sexual, estado civil, discapacidad física o mental, fuente de pago, información genética, ciudadanía, lengua materna o estado migratorio.

Kaiser Foundation Health Plan, Inc., 393 E. Walnut St., Pasadena, CA 91188